

Enformaziuns y Comunicaziuns

Oies: Al vèn recordé che al é sö Oies vigne vëndres dales 16:30 ales 18:00 la poscibilitè da se pissiè o se baié fora con en preo. Ai 25.10. él signor Franz Sottara.

Cor dles Ères: Le Cor dles Ères vënn ince eniann ciandères por Gnissant, en sabeda ai 26 d'otober do la mëssa prefestiva y en domëgna ai 27 do la gran mëssa.

Festa: En domëgna dles misciuns ai 27 d'otober gnarál tegnì ia La Pli na festa de recordanza dal miscionar Signor Franz Agreiter d'Alnèi (1923-2009) co é sté por 60 agn tles misciuns dal Brasil y é mort enlò. Al gnará ince adalerch le Vësko emer. d'Aosta Mons. dr. Giuseppe Anfossi (nasciü a Al Plan) y en raprezentant dla Curia da Balsan/Porsenú, co dijará la gran mëssa dles 8:30 adöm con le nu de signor Franz, Mons. Pepi Chizzali da San Martin y deplü prei d'La Pli. Ales 10:00 gnarál spo prejenté tla Ciasa dles Uniuns le liber "60 agn tal Mato Grosso" de Mons. Pepi Chizzali, dr. Lois Ellecosta y Pe. Alfonso de Castro, con proieziuns de retrac fora dla vita dal miscionare y ciances portades dant dal Cor de Dlijia d'La Pli, sot la direziun de Christian Ellecosta. Tla Granciasa sarál spo en renfrësch por düc. Düc é bel enviés.

Referat: L'Union Seniores San Martin de Tor y Antermëia enviëia al referat "Suggerimenti per un animo giovane!" con don Paolo Renner, ai 23.10. ales 15:00, te salf dai stödafüs da San Martin. Dedò picia marëna adöm. Düc, berbesch y jogh, é dër bel enviés.

Edema de Formaziun: Organizada dal Sorvisc ai Jogn Val Badia, dai 21 ai 26 d'otober. Les serades é dagnora tal zënter Saj.un - Ciasa de Cultura sö La Ila: **Lönesc 21.10. ales 19:30** referat con la dra. Judith Innerhofer: "Achtsamkeit in der Familie fördern, gemeinsam empathisch handeln - Stress abbauen"; **Dedolönesc 22.10. ales 19:30** referat con la dra. Ivonne Daurú: "Gesunde Ernährung in der Familie und die Gefahren von Diäten"; **Dedemesaledema 23.10. ales 19:30** referat con Magdalena Platzer: "Kinder stärken - Sucht vorbeugen"; **Jöbia 24.10. ales 19:30** sëra d'enformaziun y discussiun con le psicologh dal sport dr. Markus Gröber, Alex Ploner y Anna Pedevilla; **Vëndres 25.10. ales 20:00** prejentaziun dal liber "Klein stadt idyll", te biblioteca d'La Ila; **Sabeda 26.10. ales 18:00** Carmen Valentin cunta de söa esperionza tl'Australia.

Salf protezioné: Le Salf protezioné "La Spona" da Pederoa chir restli de ciandères o cëra por fá de vigne sort de patüc empara. Chi co ess valch, pó le dé jö ete d'La Spona, dal lönesc ala jöbia dales 8:00 ales 15:00 y le vëndres fina da misdè. Al vèn ince cherì na mascin da cujì co funzionëia ciamó bun. Iolan belo damperfora.

Apoteca: Al vèn lascé alessèi che l'apoteca d'Al Plan sará slüta dai 24 ai 26 d'otober y ai 2 de novëmber. Lapró sarára dai 28.10. ai 30.11. ma daverta danmisdé.

Slopeté dal paisc: I Sportschützen d'Al Plan organisëia endò le slopeté ta Ciamaur, dai 23 ai 27 d'otober dales 17:00 ales 22:00, en sabeda ai 26.10. dales 14:00 ales 22:00 y en domëgna ai 27.10. dales 14:00 ales 20:00. Mituns pó slopeté da 10 agn ensò. Al é da davagné de bi pescé.



Plata dla Ploania Al Plan de Mareo San Vighile

Ploan: Signor Klaus Sottas
E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com

Calogna Al Plan: 0474 501006
Radio de Ploania: 93,00 MHz

UNITÉ PASTORALA



www.unitepastorala.org

Ann C 20.10.2019 - 29. Domëgna dal Ann Lit. - dla Dlijia Universala nr. 47

Ciafarál mo ciamó fede söla tera?

Dal Vagnele do San Luca 18, 1-8

Te chël tomp ¹ti á Gejú dit ai discepui, tres na parabola, che ai dess peré demeztru, zonza lascé do: ²Te na ciüté viël en iudicadú co ne se temea nia da Idio y co n'á compasciun con degügn. ³Tla medema ciüté viël ince na vëdoa co gnea tres endò da d'ël y dijea: Famo avarèi le dërt cuntra mio nemich!

⁴Dio alalungia n'á le iudicadú orü nen sèi nia. Mo spo s'ál dit a se enstès: Ince sc'i ne mo tèmi nia da Idio y i n'á compasciun con degügn, ⁵ó empó ti fá avarèi le dërt a cösta vëdoa, ciodiche ara ne mo lascia degüna tria. Zonza vëgnera ciamó ala fin y mo dá tla müsa. ⁶Y le Signur á enjunté: Aldide, co che le iudicadú eniüst dij. ⁷Ne dess nia Idio a sü prelités, co ti scraia encuntra dé y net, ti fá avarèi le dërt, empede i fá aspeté? ⁸I ves diji: Al ti fajará avarèi le dërt atira. Mo le Fi dal Om, ciafarál mo canch'al vën ciamó fede söla tera? **Parora dal Signur. - Lalt a te, Gejú Crist!**



Nia dé do pa Chël Bel Dio!

Tla storia dla vëdoa co ne dá nia do y dal licare eniüst, fej Luca atira en confront sön nosta vita: desche la vëdoa ne lascia nia da "ti jí söi nerf" al licare, ensciö déssun ince nos se comporté pa Chël Bel Dio: nia dé do. Ince sce le Bel Dio scuta, ince sce al pö che al sii dalunc, ince sce al nes lascia vire de ries situaziuns: i ne podun nia lascé da speré te Èl y da le cherdé. Spo se ciafarál ciamó con fede. Se ciarun enstësc tla müsa y tla müsa de nüsc fredesc y nostes sorus: podunse le creïe? (Image)



Könnte es nicht so sein, dass Gott nicht so sehr der ist, der mein Gebet erhören soll, als vielmehr jener, der erhört werden will? Der uns nicht nur zuhört, sondern zu uns spricht? Den nicht wir so sehr bitten, sondern der uns in Anspruch nimmt? Können wir das glauben? Wird der Menschensohn noch Glauben finden?

Edema liturgica dai 20.10. ai 27.10.2019		
DOM 20.	29. domëgna ia por l'ann DOMËGNA DLA DLIJIA UNIVERSALA	<i>Wendelin, Vitalis, Johanna</i>
08:30	<i>s.m. a La Pli</i>	
9:30	Corona	
10:00	Gran Messa por dōta la ploania	<i>oferta por les Misciuns</i>
	S.M. por +nc' Marta y Tone Erlacher, Corcela S.M. por +nta Klara Hochwieser, Socherle S.M. por +nt Albert Mutschlechner dal Pech	
Lön 21.	<i>Ursula y compagnes, Clementina</i>	
18:00	S.M. por +nta Bruna Trebo – Frenner S.M. por +nc' dla Fam. Frenner Hotel Corona S.M. por +nc' Carlo y Anita Dragotto y Paula Kastlunger S.M. por +nc' Lois y Maria Obwegs, de Pipa	
Ded 22.	<i>Jan Paul II°, Salome</i>	
19:30	Corona dō intenziun	
Dem 23.	<i>Jan da Capestrano, Severin</i>	
	Vijita personala te dlijia y cortina	
Jöb 24.	<i>Antone Maria Claret, Martin</i>	
	Vijita personala te dlijia y cortina	
Ven 25.	<i>Chrisant y Daria, Crispin y Crispinian</i>	
07:10	S.M. por i scolari S.M. por +nta Bratti Maria S.M. por +nc' Prousch Vijo y Christina S.M. por +nc' Felix Rindler y Judita Burchia, Brüscia S.M. por +nt Celestino Erardi	
18:00	Adoraziun te dlijia en gaujiun dla "Edema dla Fede"	
Sab 26.	<i>Sabeda de Santa Maria, Amando, Sigibald</i>	
17:30	Corona	
18:00	S.M. por +nc' Jep, Angela y Hubert S.M. por +nt Franco Frenademez S.M. de rengraziamont por 45 agn de matrimone S.M. por +nt Doro Castlunger	
DOM 27.	30. domëgna ia por l'ann	<i>Wolfhard, Antonia</i>
08:30	<i>s.m. a La Pli</i>	
9:30	Corona	
10:00	Gran Messa por dōta la ploania	<i>oferta por i debojügn dla ploania</i>
	S.M. por +nt August Ties S.M. por +nt Franz Obojes, Majun S.M. por +nta Anna Tavella – Trebo S.M. por les Püres Animes	

Ponsier dla Domëgna

Al esíst mirachi, mo ai á debojügn de oraziun: na oraziun insistentä, de coraje, co se proa y nia ma en perié canche al mo öga. *(Papa Francësch)*

Avëi fidonza

Por i mituns é Chël Bel Dio, chël ch'i conësc, co tól pert a söa vita, ascuta sö le perié y ince le rengrazié. Y a Èl pón ti confidé döt. I mituns crësc sö y empara a conësc ince les perts scöres dla vita. L'imaja dal monn intat ciafa plan plan sfësses. Ai fej l'esperionza, che le mal á na gran forza, empara da dubité y fá domandes.

Le "Bun Dio" co porta döt a bun fin - basta che an le damanii - romagn endô tai soms da picci. Vignönn de nos vëiga ete tert o adora, che le Signur ne dá nia ma: Èl pretënd ince valch: sacrifici, olgonza, oraziuns y ciances, mo dandadöt confidonza. Fidonza co tign bot ince sc'i ne gnun nia atira daidés, co lascia sozeder ingiustizies, dolur, meseria y mort te cösc monn. Sora döt le monn scraia, baudia, lalda porsones sü crüzi y söa fortüna tal'orëdla de Dio: Signur ascuta mia oraziun! *(Sb)*

Perié ó dí: confidé tal Signur

I periu: MIO BUN SIGNUR,

Tö s'ás empormetü da sté dagnora pa nos, da s'accompagné ince canche i sun tralascés y ne sán nia plö olá ia. Sön te podunse nes tralascé ince canche duc nes tralascia, deache sön te podunse tegní, tö ne se lasciarás mai susc.

Cösta sogürté nes lasces ester contonc y soporté plö saorí ci co sozed por nosta colpa. Fora de nosta surité aste fat na unité con te. Podun porchël vire ennant sonza tēma, sogüsc de töa proteziun y de to aiüt.

**Meine Seele erblüht,
wenn sie dankt.
Wer dankt,
kommt Gott näher.**

Michael Becker

**DER GLAUBE IST
DAS TÄGLICHE BROT,
DAS GOTT UNS GIBT.**

Dietrich Bonhoeffer

Sorvisc dai Ministronc

Lönesc 21/10 (18:00h), Vëndres 25/10 (07:10h): Lisa Alberti, Valentina Erlacher;
Sabeda 26/10 (18:00h): Chantal Feichter, Jan Paul Promberger, Mattia Leggio,
Hannes Ploner, Nathan Migliorati, Paul Trebo;

Domëgna 27/10 (10:00h): Madalena Deval, Elias Obojes, Matteo Huber, Fabian y
Matthias Kaneider, Jan Ties;

N. B.: Düc i ministronc é entres begnodüs da gní a sorví, ince sce ai n'é nia scric só!

